

ENTSCHEIDUNG DER KOMMISSION

vom 3. Oktober 2003

zur Änderung der Entscheidung 2000/159/EG über die vorläufige Genehmigung der Rückstandsüberwachungspläne von Drittländern gemäß der Richtlinie 96/23/EG des Rates

(Bekannt gegeben unter Aktenzeichen K(2003) 3497)

(Text von Bedeutung für den EWR)

(2003/702/EG)

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft,

gestützt auf die Richtlinie 96/23/EG des Rates vom 29. April 1996 über Kontrollmaßnahmen hinsichtlich bestimmter Stoffe und ihrer Rückstände in lebenden Tieren und tierischen Erzeugnissen und zur Aufhebung der Richtlinien 85/358/EWG und 86/469/EWG und der Entscheidungen 89/187/EWG und 91/664/EWG⁽¹⁾, zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 806/2003⁽²⁾, insbesondere auf Artikel 29,

gestützt auf die Richtlinie 72/462/EWG des Rates vom 12. Dezember 1972 zur Regelung viehseuchenrechtlicher und gesundheitlicher Fragen bei der Einfuhr von Rindern, Schafen, Ziegen und Schweinen sowie von frischem Fleisch aus Drittländern⁽³⁾, zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 807/2003⁽⁴⁾, insbesondere auf Artikel 3,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) In der Entscheidung 2000/159/EG vom 8. Februar 2000 über die vorläufige Genehmigung der Rückstandsüberwachungspläne von Drittländern gemäß der Richtlinie 96/23/EG⁽⁵⁾ des Rates, zuletzt geändert durch die Entscheidung 2003/485/EG⁽⁶⁾, sind die Drittländer aufgeführt, die einen Plan mit den vom Drittland gebotenen Garantien hinsichtlich der Überwachung der Gruppen von Rückständen und Stoffen gemäß Anhang I der Richtlinie 96/23/EG vorgelegt haben.
- (2) Bestimmte Drittländer haben der Kommission Rückstandsüberwachungspläne für Produkte und Tierarten vorgelegt, die im Anhang der Entscheidung 2000/159/EG nicht genannt waren. Die Bewertung dieser Überwachungspläne und die von der Kommission angeforderten

zusätzlichen Informationen bieten ausreichende Garantien für die Rückstandsüberwachung bei den angegebenen Produkten oder Tierarten in diesen Drittländern. Dementsprechend sollten diese Erzeugnisse oder Tierarten in den Anhang der Entscheidung 2000/159/EG für die betreffenden Länder aufgenommen werden.

- (3) Daher sollte die Entscheidung 2000/159/EG entsprechend geändert werden.
- (4) Die in dieser Entscheidung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Ständigen Ausschusses für die Lebensmittelkette und Tiergesundheit.

HAT FOLGENDE ENTSCHEIDUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Der Anhang der Entscheidung 2000/159/EG wird durch den Wortlaut des Anhangs der vorliegenden Entscheidung ersetzt.

Artikel 2

Dieser Beschluss ist an alle Mitgliedstaaten gerichtet.

Brüssel, den 3. Oktober 2003

Für die Kommission

David BYRNE

Mitglied der Kommission

⁽¹⁾ ABl. L 125 vom 23.5.1996, S. 10.

⁽²⁾ ABl. L 122 vom 16.5.2003, S. 1.

⁽³⁾ ABl. L 302 vom 31.12.1972, S. 28.

⁽⁴⁾ ABl. L 122 vom 16.5.2003, S. 36.

⁽⁵⁾ ABl. L 51 vom 24.2.2000, S. 30.

⁽⁶⁾ ABl. L 164 vom 2.7.2003, S. 14.

ANHANG

„ANHANG

Die Rückstandsüberwachungspläne der nachstehenden Drittländer werden für die in der Tabelle mit "X" gekennzeichneten Tiere und Primärerzeugnisse tierischen Ursprungs auf der Grundlage der Richtlinie 96/23/EG des Rates vorläufig genehmigt.

ISO-2-Code	Land	Rinder	Schafe/ Ziegen	Schweine	Equiden	Geflügel	Aquakultur	Milch	Eier	Kaninchen	Wild	Zuchtwild	Honig
AD	Andorra ⁽¹⁾	X	X		X								
AE	Vereinigte Arabische Emirate						X						
AF	Afghanistan		X ⁽²⁾										
AL	Albanien		X				X						
AN	Niederländische Antillen ⁽³⁾												
AR	Argentinien	X	X	X ⁽²⁾	X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Australien	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
BD	Bangladesch		X ⁽²⁾				X						
BG	Bulgarien	X	X	X	X ⁽⁴⁾	X	X	X			X	X	X
BH	Bahrain		X ⁽²⁾										
BR	Brasilien	X	X ⁽²⁾	X	X	X	X	X				X	X
BW	Botsuana	X											
BY	Belarus				X ⁽³⁾								
BZ	Belize						X						X
CA	Kanada	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
CH	Schweiz	X	X	X	X	X		X	X				
CL	Chile	X	X	X	X ⁽²⁾	X	X				X	X	X
CN	China		X ⁽²⁾	X ⁽²⁾									
CO	Kolumbien						X	X					

ISO-2-Code	Land	Rinder	Schafe/ Ziegen	Schweine	Equiden	Geflügel	Aquakultur	Milch	Eier	Kaninchen	Wild	Zuchtwild	Honig
CR	Costa Rica	X ⁽²⁾	X ⁽²⁾	X ⁽²⁾			X						
CU	Kuba						X						X
CY	Zypern	X	X	X	X ⁽³⁾	X	X	X	X	X	X	X	X
CZ	Tschechische Republik	X	X	X	X ⁽³⁾	X	X	X	X	X	X	X	X
EC	Ecuador						X						
EE	Estland	X	X	X	X ⁽³⁾	X	X	X	X		X		X
EG	Ägypten		X ⁽²⁾										
ER	Eritrea						X						
FK	Falklandinseln		X										
FO	Färöer-Inseln						X						
GL	Grönland		X		X ⁽³⁾						X	X	
GT	Guatemala						X						X
HK	Hongkong ⁽³⁾												
HN	Honduras		X ⁽²⁾				X						
HR	Kroatien	X	X	X	X ⁽³⁾	X	X	X	X	X	X	X	X
HU	Ungarn	X	X	X	X ⁽³⁾	X	X	X	X	X	X	X	X
ID	Indonesien						X						
IL	Israel					X	X	X	X			X	X
IN	Indien	X ⁽²⁾	X ⁽²⁾			X	X	X	X				X
IR	Iran		X ⁽²⁾				X						
IS	Island	X	X	X	X		X	X					
JM	Jamaika						X						
JP	Japan		X ⁽²⁾				X						

ISO-2-Code	Land	Rinder	Schafe/ Ziegen	Schweine	Equiden	Geflügel	Aquakultur	Milch	Eier	Kaninchen	Wild	Zuchtwild	Honig
KE	Kenia												X
KR	Südkorea						X						
KW	Kuwait		X (?)										
LB	Libanon		X (?)										
LK	Sri Lanka						X						
LT	Litauen	X	X	X	X (?)	X	X	X	X	X	X	X	X
LV	Lettland	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X
MA	Marokko		X (?)				X						
MD	Moldau												X
MG	Madagaskar						X						
MK	Ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien (5)	X	X		X (?)			X					
MN	Mongolei		X (?)										
MT	Malta	X	X	X	X (?)	X	X	X	X	X			X
MX	Mexiko	X	X (?)		X	X	X	X	X	X			X
MY	Malaysia					X (6)	X						
MZ	Mosambik						X						
NA	Namibia	X	X				X				X	X	
NC	Neukaledonien	X					X				X	X	
NI	Nicaragua	X (?)	X (?)				X						X
NO	Norwegen (7)	X	X	X		X	X	X	X		X	X	X
NZ	Neuseeland	X	X		X		X	X			X	X	X
OM	Oman	X (?)	X (?)				X						

ISO-2-Code	Land	Rinder	Schafe/ Ziegen	Schweine	Equiden	Geflügel	Aquakultur	Milch	Eier	Kaninchen	Wild	Zuchtwild	Honig
PA	Panama	X	X (2)				X						
PE	Peru		X (2)			X	X						
PH	Philippinen						X						
PK	Pakistan	X (2)	X (2)										
PL	Polen	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
PY	Paraguay	X	X (2)										X
RO	Rumänien	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
RU	Russland				X (3)							X (8)	
SC	Seychellen						X						
SG	Singapur (4)												
SI	Slowenien	X	X	X	X (3)	X	X	X	X	X	X	X	X
SK	Slowakei	X	X	X	X (3)	X	X	X	X	X	X	X	X
SM	San Marino (5)	X		X									X
SR	Suriname						X						
SV	El Salvador												X
SY	Syrien		X (2)										
SZ	Swasiland	X											
TH	Thailand					X	X						
TM	Turkmenistan		X (2)										
TN	Tunesien		X (2)		X (3)	X	X				X	X	
TR	Türkei		X (2)				X						X
TW	Taiwan						X						X
TZ	Tansania												X

ISO-2-Code	Land	Rinder	Schafe/ Ziegen	Schweine	Equiden	Geflügel	Aquakultur	Milch	Eier	Kaninchen	Wild	Zuchtwild	Honig
UA	Ukraine				X ⁽¹⁾								
US	Vereinigte Staaten	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
UY	Uruguay	X	X		X		X	X		X	X	X	X
UZ	Usbekistan		X ⁽²⁾										
VE	Venezuela						X						
VN	Vietnam						X						X
YT	Mayotte						X						
YU	Serbien und Montenegro	X	X	X	X ⁽³⁾								X
ZA	Südafrika	X	X	X		X	X	X		X	X	X	X
ZM	Sambia												X
ZW	Simbabwe	X					X					X	

⁽¹⁾ Erster Rückstandsüberwachungsplan genehmigt durch den Unterausschuss für Veterinärfragen EG/Andorra (gemäß dem Beschluss Nr. 2/1999 des Gemischten Ausschusses EG/Andorra vom 22. Dezember 1999 — ABl. L 31 vom 5.2.2000, S. 84).

⁽²⁾ Nur Tierdärme.

⁽³⁾ Drittland, das für die Herstellung von Lebensmitteln nur Rohstoffe aus anderen zugelassenen Drittländern verwendet.

⁽⁴⁾ Ausfuhr von lebenden Schlachtpferden (nur zur Lebensmittelherstellung bestimmte Tiere).

⁽⁵⁾ Über eine passende Bezeichnung wird auf Ebene der Vereinten Nationen noch verhandelt.

⁽⁶⁾ Nur Malaysische Halbinsel (West Malaysia).

⁽⁷⁾ Überwachungsplan genehmigt gemäß der Entscheidung der EFTA-Überwachungsbehörde Nr. 223/96/KOL vom 4. Dezember 1996 (AbI. L 78 vom 20.3.1997, S. 38).

⁽⁸⁾ Nur für Rentiere aus der Region Murmansk.

⁽⁹⁾ Überwachungsplan genehmigt gemäß dem Beschluss Nr. 1/94 des Kooperationsausschusses EG-San Marino vom 28. Juni 1994 (AbI. L 238 vom 13.9.1994, S. 25).“